

INF5820: Language technological applications

Introduction

Andrey Kutuzov, Lilja Øvrelid, Stephan Oepen, & Erik Velldal

University of Oslo

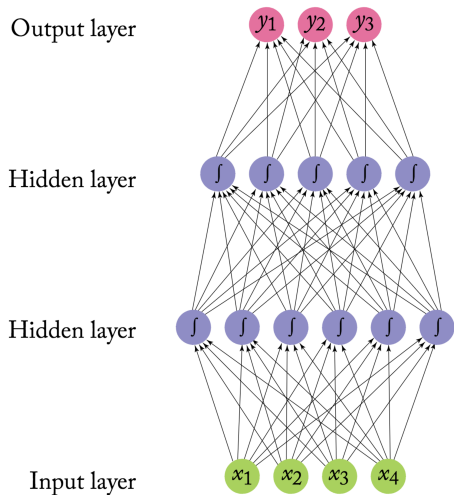
21 August 2018



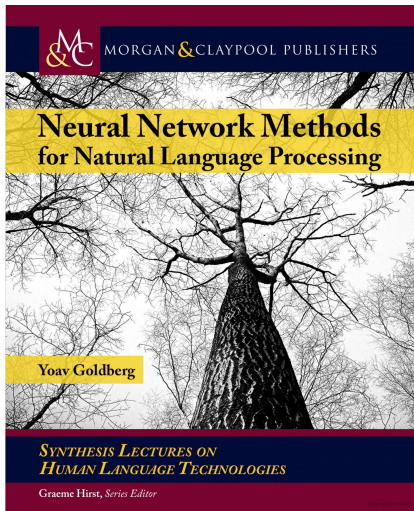


- ▶ INF5820 – Language Technological Applications
- ▶ ~~IN5550 – Advanced Topics in Natural Language Processing~~
- ▶ Main focus: practical application of artificial neural networks (NNs) for various NLP tasks.
- ▶ Team effort:
 - ▶ Andrey Kutuzov
 - ▶ Lilja Øvrelid
 - ▶ Stephan Oepen
 - ▶ Erik Velldal
 - ▶ You

What is a neural model?



- ▶ NNs are a family of powerful machine learning models.
- ▶ Weakly based on the metaphor of a neuron.
- ▶ Learns not only to make predictions, but how to represent the data:
- ▶ non-linear transformations of the input in the 'hidden layers'.
- ▶ 'Deep Learning': NNs with several hidden layers.



- ▶ *Neural Network Methods for Natural Language Processing* by Yoav Goldberg (Morgan & Claypool Publishers, 2017).
- ▶ Free e-version available when at UiO; <http://oria.no/>
- ▶ Supplementary research papers may be added.



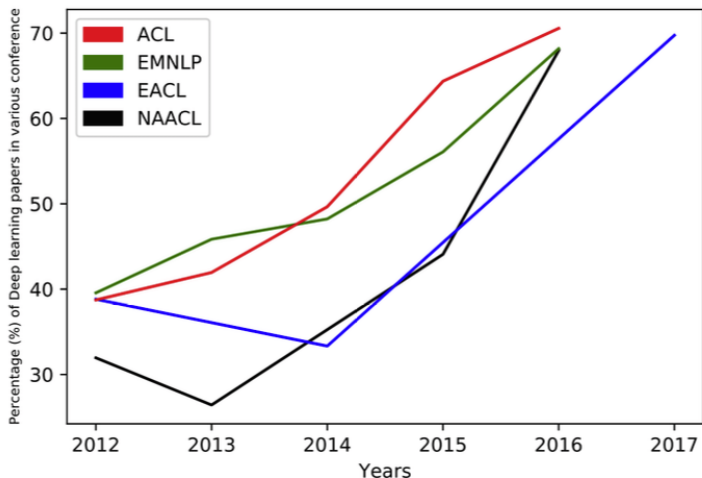
- ▶ Introduction
- ▶ Why a course on neural methods?
 - ▶ Motivation
 - ▶ Historical trends
 - ▶ Success stories
 - ▶ Some contrasts between NNs and traditional ML
- ▶ Course overview
 - ▶ Lab sessions and obligatory assignments
 - ▶ Programming environment

Paradigm shifts in NLP (and AI at large)



- ▶ **50s–80s**: mostly **rule-based** (symbolic / rationalist) approaches.
- ▶ Hand-crafted formal rules and manually encoded knowledge.
- ▶ (Though some AI research on neural networks in the 40s and 50s).
- ▶ **Late 80s**: success with **statistical** ('empirical') methods in the fields of speech recognition and machine translation.
- ▶ **Late 90s**: NLP (and AI at large) sees a massive shift towards statistical methods and **machine-learning**.
- ▶ Based on automatically inferring statistical patterns from data.
- ▶ **00s**: Machine-learning methods dominant.
- ▶ **2010–**: **neural methods** increasingly replacing traditional ML.
- ▶ A revival of techniques first considered in the 40s and 50s.
- ▶ But recent developments in computational power and availability of data have given great breakthroughs in scalability and accuracy.

Success stories



(Young et al. (2018): *Recent Trends in Deep Learning Based Natural Language Processing*)



- ▶ *Natural Language Processing (almost) from Scratch* by Ronan Collobert et al., 2011.
- ▶ Pioneered much of the work on NNs for NLP.
- ▶ Cited 3312 times, as of today (10 Aug. 2018).
- ▶ Close to or better than SOTA for several core NLP tasks (PoS tagging, chunking, NER, and SRL).
- ▶ NNs have since been successfully applied to most NLP tasks.



Machine translation (Google Translate)



Machine translation (Google Translate)

► No 1:

Kilimanjaro is a snow-covered mountain 19,710 feet high, and is said to be the highest mountain in Africa. Its western summit is called the Masai “Ngaje Ngai,” the House of God. Close to the western summit there is the dried and frozen carcass of a leopard. No one has explained what the leopard was seeking at that altitude.

► No 2:

Kilimanjaro is a mountain of 19,710 feet covered with snow and is said to be the highest mountain in Africa. The summit of the west is called “Ngaje Ngai” in Masai, the house of God. Near the top of the west there is a dry and frozen dead body of leopard. No one has ever explained what leopard wanted at that altitude.

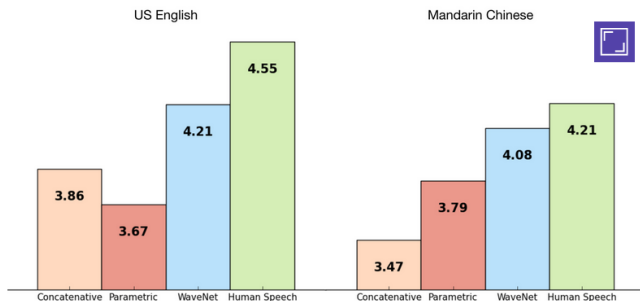


Machine translation (Google Translate)

- ▶ No 3:

Kilimanjaro is 19,710 feet of the mountain covered with snow, and it is said that the highest mountain in Africa. Top of the west, “Ngaje Ngai” in the Maasai language, has been referred to as the house of God. The top close to the west, there is a dry, frozen carcass of a leopard. Whether the leopard had what the demand at that altitude, there is no that nobody explained.

Text-to-Speech (van den Oord et al., 2016):



(<https://deepmind.com/blog/wavenet-generative-model-raw-audio/>)

- ▶ Neural models have caused great advances in the field of image processing
- ▶ New tasks combining image and language are emerging
- ▶ Visual Question Answering:

Who is wearing glasses?

man

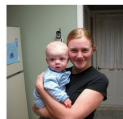
woman



Where is the child sitting?

fridge

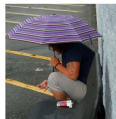
arms



Is the umbrella upside down?

yes

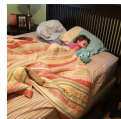
no



How many children are in the bed?

2

1





- ▶ We will briefly review:
 - ▶ Issues when working with language data and
 - ▶ issues with non-neural ML,
 - ▶ and how NNs can help.
 - ▶ Feature engineering and model design
 - ▶ The role of the designer (you).

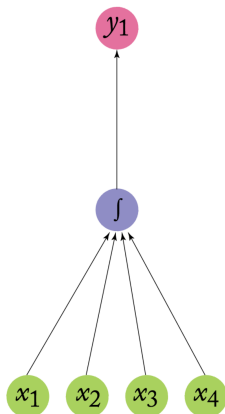
What are some example NLP tasks?



What is a classifier?



- ▶ Very high-level:
- ▶ A learned mapping from inputs to outputs.
- ▶ Learn from **labeled examples**; a set of objects with correct class labels.
- ▶ 1st step in creating a classifier; defining a **representation** of the input!
- ▶ Typically given as a **feature vector**.





- ▶ The art of designing features for representing objects to a classifier.
- ▶ Manually defining feature templates (for automatic feature extraction).
- ▶ Typically also involves large-scale empirical tuning to identify the best-performing configuration.
- ▶ Although there is much overlap in the types of features used across tasks, performance is highly dependent on the specific task and dataset.
- ▶ We will review some of the most standard feature types. . .

- ▶ The word forms occurring in the target context.
- ▶ E.g., *Bag-of-words* (BoW): All words within the context, *unordered*.
- ▶ The context could be a
 - ▶ document,
 - ▶ sentence,
 - ▶ window of a given span centered on a target word

'The sandwiches were hardly fresh and the service not impressive.'



{service, fresh, sandwiches, impressive, not, hardly, ... }



- ▶ The word forms occurring in the target context.
- ▶ E.g., *Bag-of-words* (BoW): All words within the context, *unordered*.
- ▶ The context could be a
 - ▶ document,
 - ▶ sentence,
 - ▶ window of a given span centered on a target word

'The sandwiches were hardly fresh and the service not impressive.'



{service, fresh, sandwiches, impressive, not, hardly, ... }

- ▶ Can also be *ordered*, or defined over characters / *substrings*.
- ▶ Feature vectors typically record frequency counts or some weighted function of this.
- ▶ Each dimension encodes one feature (e.g., co-occurrence with 'fresh').



- ▶ Various levels of pre-processing often performed to infer more linguistically informed features, e.g.:
- ▶ Lemmatization
- ▶ Part-of-speech (PoS) tagging
- ▶ 'Chunking' (phrase-level / shallow parsing)



- ▶ Various levels of pre-processing often performed to infer more linguistically informed features, e.g.:
- ▶ Lemmatization
- ▶ Part-of-speech (PoS) tagging
- ▶ ‘Chunking’ (phrase-level / shallow parsing)
- ▶ Often need to define **combined features** to capture relevant information.
- ▶ E.g: BoW of lemmas + PoS (*sandwich_NOUN*)



man bites dog ≠ *dog bites man*

- ▶ Some complex feature combinations attempt to take account of the fact that **language is compositional**.
- ▶ E.g. by applying **parsing** to infer information about syntactic and semantic relations between the words.



man bites dog \neq *dog bites man*

- ▶ Some complex feature combinations attempt to take account of the fact that **language is compositional**.
- ▶ E.g. by applying **parsing** to infer information about syntactic and semantic relations between the words.
- ▶ A more simplistic approximation that is often used in practice:
- ▶ **n-grams** (typically bigrams and trigrams).

{service, fresh, sandwiches, impressive, not, hardly, ... }

vs.

{'hardly fresh', 'not impressive', 'service not', ... }

- ▶ The need for combined features is also related to the linearity of a model! (We return to this next week.)



- ▶ The resulting feature vectors are very **high-dimensional**; typically in the order of thousands or even millions (!) of dimensions.
- ▶ Very **sparse**; only a very small ratio of non-zero features.

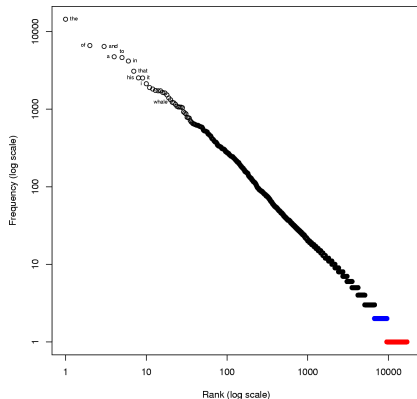


- ▶ The resulting feature vectors are very **high-dimensional**; typically in the order of thousands or even millions (!) of dimensions.
- ▶ Very **sparse**; only a very small ratio of non-zero features.
- ▶ The features we have considered are **discrete** and categorical.
- ▶ Categorical features that are all equally distinct.
- ▶ No sharing of information;
- ▶ In our representation, a feature recording the presence of 'impressive' is completely unrelated to 'awesome', 'admirable', etc.



- ▶ The resulting feature vectors are very **high-dimensional**; typically in the order of thousands or even millions (!) of dimensions.
- ▶ Very **sparse**; only a very small ratio of non-zero features.
- ▶ The features we have considered are **discrete** and categorical.
- ▶ Categorical features that are all equally distinct.
- ▶ No sharing of information;
- ▶ In our representation, a feature recording the presence of 'impressive' is completely unrelated to 'awesome', 'admirable', etc.
- ▶ Made worse by the ubiquitous problem of **data sparseness**.

- ▶ Language is creative and productive:
- ▶ No corpus can be large enough to provide full coverage.
- ▶ Zipf's law and the long tail.



- ▶ Word types in *Moby Dick*
- ▶ 44% occur only once (red)
- ▶ 17% occur twice (blue)
- ▶ *the* = 7% of the tokens



- ▶ Linguistic pre-processing can alleviate the problems to *some* degree.
- ▶ E.g. fewer unique lemmas than full-forms; PoS provides some generalization; etc.
- ▶ Other **class-based** features sometimes available:
- ▶ E.g. dictionary resources like Gazetteers (for NER) or WordNet.
- ▶ Add features corresponding to the ID of WordNet synsets or hypernyms.
- ▶ Provides some degree of generalization.



- ▶ Linguistic pre-processing can alleviate the problems to *some* degree.
- ▶ E.g. fewer unique lemmas than full-forms; PoS provides some generalization; etc.
- ▶ Other **class-based** features sometimes available:
- ▶ E.g. dictionary resources like Gazetteers (for NER) or WordNet.
- ▶ Add features corresponding to the ID of WordNet synsets or hypernyms.
- ▶ Provides some degree of generalization.

Another angle

- ▶ We have **lots of text** but typically very **little labeled data**...
- ▶ How can we make better use of **unlabeled** data.
- ▶ Include **distributional information**.



- ▶ We can incorporate information about the similarities between our discrete features by considering distributional information.
- ▶ **The distributional hypothesis:** words that occur in similar contexts are similar (syntactically or semantically).
- ▶ How can we record and represent the contextual distribution of words?



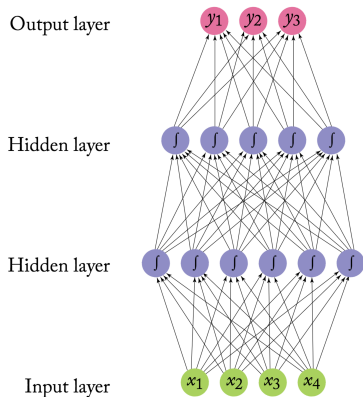
- ▶ We can incorporate information about the similarities between our discrete features by considering distributional information.
- ▶ **The distributional hypothesis**: words that occur in similar contexts are similar (syntactically or semantically).
- ▶ How can we record and represent the contextual distribution of words?
- ▶ Summing feature vectors (like the ones we've discussed today) for all occurrences of a given word gives us a **distributional word vector**!
- ▶ **Vector distance** indicate word similarity.
- ▶ Completely **unsupervised**; can be generated from **unlabeled** data.
- ▶ Great, but how can we incorporate this into our model?



- ▶ Can be incorporated in a model either by **clustering** the vectors (also unsupervised) and using cluster ids as **class-based features**,
- ▶ or by using the distributional vectors to **replace** the original discrete features (e.g. by concatenation or summing).
- ▶ In both cases it means that even for words not seen during training the model can have learned useful information about it!



- ▶ A particular type of **distributional word vector**:
- ▶ Mapped onto a **dense** and **low-dimensional** space (typically 50–300 d.)
- ▶ Makes them well-suited for replacing discrete features.
- ▶ Not just distributional, but **distributed**.
- ▶ Popular toolkits: word2vec, fastText, GloVe, . . .
- ▶ Andrey will be covering word embeddings in **lectures 4–6**.
- ▶ The most common **input representation to NNs** for NLP tasks.
- ▶ Can also be learned from scratch by the NN itself.
- ▶ More abstract feature representations are then learned automatically by the network (in the form of hidden layers).
- ▶ **Representation learning**



NNs hold promise to . . .

- ▶ **reduce** manual **feature engineering**,
- ▶ make better use of **unlabeled** data,
- ▶ through the use of **distributional** continuous input representations,
- ▶ and further **learn more task-adapted internal representations** of the data,
- ▶ giving **less language-specific** models.
- ▶ Tends to **scale** better with more data.
- ▶ Though at the cost of being **less interpretable** and **more complex** with more parameters.



Traditional ML

- ▶ The model architecture is given.
- ▶ Focus on designing and tuning the features.
- ▶ Input: high-dimensional and sparse; manually defined features.

Neural methods

- ▶ Uniform input representation: word embeddings.
- ▶ Focus on designing and tuning the model architecture.
- ▶ Input: low-dimensional and dense; learned unsupervised. The network learns additional internal representations.

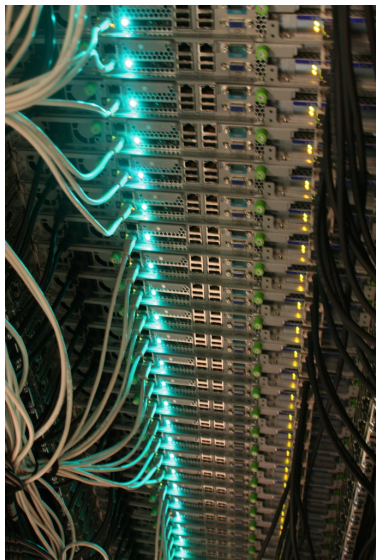
- ▶ No free lunch. . .



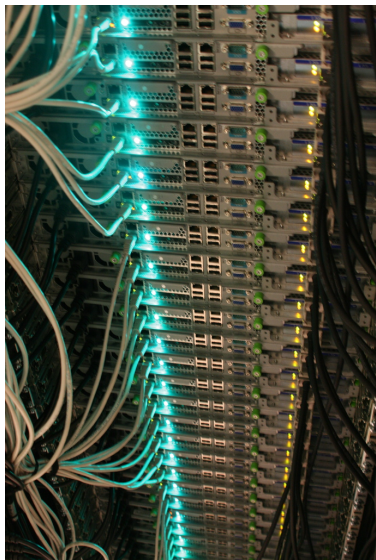
- ▶ Strong practical and programming elements in this course;



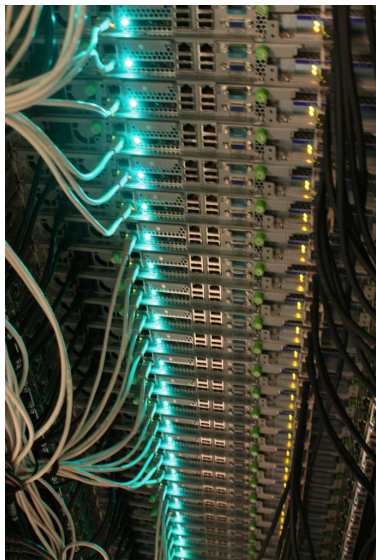
- ▶ Strong practical and programming elements in this course;
- ▶ four obligatory assignments; all predominantly 'hands-on';



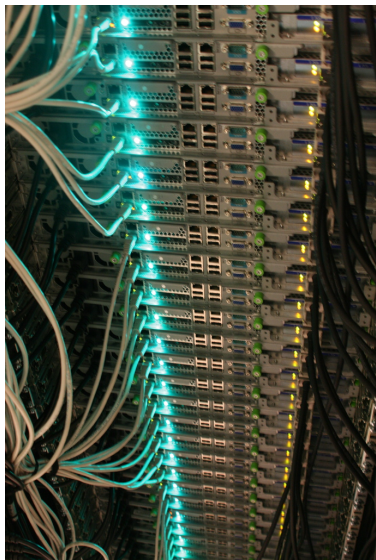
- ▶ Strong practical and programming elements in this course;
- ▶ four obligatory assignments; all predominantly 'hands-on';
- ▶ representative of sub-problems in typical MSc theses at LTG;



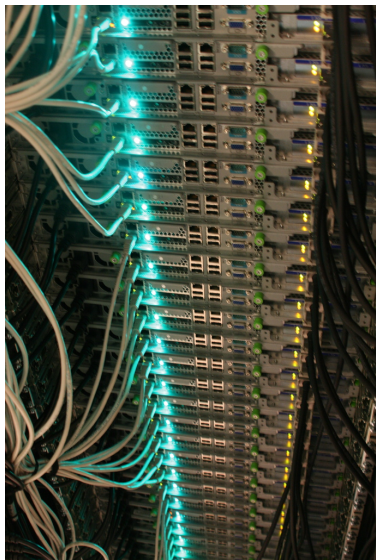
- ▶ Strong practical and programming elements in this course;
- ▶ four obligatory assignments; all predominantly 'hands-on';
- ▶ representative of sub-problems in typical MSc theses at LTG;
- ▶ fairly data- and compute-intensive throughout the semester;



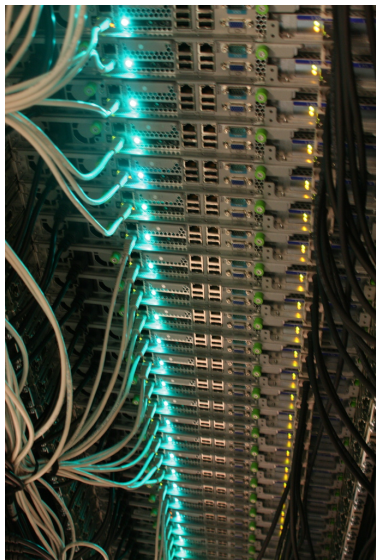
- ▶ Strong practical and programming elements in this course;
- ▶ four obligatory assignments; all predominantly 'hands-on';
- ▶ representative of sub-problems in typical MSc theses at LTG;
- ▶ fairly data- and compute-intensive throughout the semester;
- ▶ learn how to use the national Abel supercluster



- ▶ Strong practical and programming elements in this course;
- ▶ four obligatory assignments; all predominantly 'hands-on';
- ▶ representative of sub-problems in typical MSc theses at LTG;
- ▶ fairly data- and compute-intensive throughout the semester;
- ▶ learn how to use the national Abel supercluster (10,000⁺ cpus);



- ▶ Strong practical and programming elements in this course;
- ▶ four obligatory assignments; all predominantly 'hands-on';
- ▶ representative of sub-problems in typical MSc theses at LTG;
- ▶ fairly data- and compute-intensive throughout the semester;
- ▶ learn how to use the national Abel supercluster (10,000⁺ cpus);
- ▶ ranked 96 among the world's fastest supercomputers



- ▶ Strong practical and programming elements in this course;
- ▶ four obligatory assignments; all predominantly 'hands-on';
- ▶ representative of sub-problems in typical MSc theses at LTG;
- ▶ fairly data- and compute-intensive throughout the semester;
- ▶ learn how to use the national Abel supercluster (10,000⁺ cpus);
- ▶ ranked 96 among the world's fastest supercomputers (in 2012).



- ▶ Python is a Lisp dialect (with an idiosyncratic syntax) with great popularity for neural network–based machine learning;



- ▶ Python is a Lisp dialect (with an idiosyncratic syntax) with great popularity for neural network–based machine learning;
- ▶ it provides a very convenient, high-level scripting language with a gentle learning curve; works easily across different platforms;



- ▶ Python is a Lisp dialect (with an idiosyncratic syntax) with great popularity for neural network–based machine learning;
- ▶ it provides a very convenient, high-level scripting language with a gentle learning curve; works easily across different platforms;
- ▶ comprehensive standard library; ecosystem of community-maintained add-on modules with specialized (and optimized) functionality;



- ▶ Python is a Lisp dialect (with an idiosyncratic syntax) with great popularity for neural network–based machine learning;
- ▶ it provides a very convenient, high-level scripting language with a gentle learning curve; works easily across different platforms;
- ▶ comprehensive standard library; ecosystem of community-maintained add-on modules with specialized (and optimized) functionality;
- ▶ pretty much everything open-source; we provide reference environment on Abel; in principle possible to install ‘at home’ (for development).



- ▶ Any self-respecting technology giant today develops their own DL framework;
- ▶ plus a few from university environments;
- ▶ open source → community involvement;



- ▶ Any self-respecting technology giant today develops their own DL framework;
- ▶ plus a few from university environments;
- ▶ open source → community involvement;
- ▶ TensorFlow (Google) is a mature software infrastructure (built natively in C⁺⁺);



- ▶ Any self-respecting technology giant today develops their own DL framework;
- ▶ plus a few from university environments;
- ▶ open source → community involvement;
- ▶ TensorFlow (Google) is a mature software infrastructure (built natively in C⁺⁺);
- ▶ Keras provides additional abstraction layer (common API) across multiple frameworks;



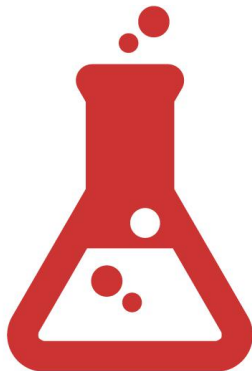
- ▶ Any self-respecting technology giant today develops their own DL framework;
- ▶ plus a few from university environments;
- ▶ open source → community involvement;
- ▶ TensorFlow (Google) is a mature software infrastructure (built natively in C⁺⁺);
- ▶ Keras provides additional abstraction layer (common API) across multiple frameworks;
- ▶ Gensim is specialized in large-scale distributional analysis → (word) 'embeddings';



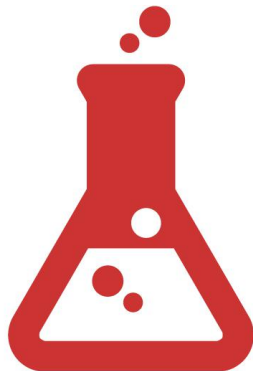
- ▶ Any self-respecting technology giant today develops their own DL framework;
- ▶ plus a few from university environments;
- ▶ open source → community involvement;
- ▶ TensorFlow (Google) is a mature software infrastructure (built natively in C⁺⁺);
- ▶ Keras provides additional abstraction layer (common API) across multiple frameworks;
- ▶ Gensim is specialized in large-scale distributional analysis → (word) 'embeddings';
- ▶ all integrated in a course-specific Python 3 installation on Abel (see the course page).



- ▶ Labs: Thursday, 10:15–12:00;
- ▶ **four** obligatory assignments;
- ▶ rigid schedule; all four assignments must be submitted;
- ▶ minimum 60% of points across all four required to qualify for exam;
- ▶ **no re-submissions.**



- ▶ Labs: Thursday, 10:15–12:00;
- ▶ **four** obligatory assignments;
- ▶ rigid schedule; all four assignments must be submitted;
- ▶ minimum 60% of points across all four required to qualify for exam;
- ▶ **no re-submissions.**



Schedule

#	Theme	Out	In
1	Feed-forward networks	28/8	14/9
2	Training and evaluating word embeddings	18/9	5/10
3	CNN classification	9/10	26/10
4	RNN sequence classification	30/10	16/11



- ▶ Introducing mathematical notation for describing classifiers.
- ▶ From linear regression to feed-forward networks and multi-layer perceptrons.
- ▶ Linear vs non-linear decision boundaries